

# Cynigion Cyllideb Ddrafft Manwl Llywodraeth Cymru ar gyfer 2024-25

*Gosodwyd gerbron Senedd Cymru gan y Gweinidog Cyllid a Llywodraeth Leol yn unol  
â Rheol Sefydlog 20.7B*

---

Cynigion y Gyllideb Ddrafft Manwl

Caiff y cynigion hyn eu gosod yn unol â Rheol Sefydlog 20.7B. Dylid eu darllen ynghyd â dogfennaeth ategol y gyllideb a gyhoeddwyd ar 19 Rhagfyr 2023.

---

PRIF GRŴPIAU GWARIANT Y GYLLIDEB DDRAFFT (MEG)							
Cydrannau o Gyllideb Llywodraeth Cymru							£000oedd
PRIF GRŴP GWARIANT (MEG)	2024-25						
Adnoddau a Chyfalaf (ac eithrio AME)	Adnoddau			Cyfalaf			CYFANSWM
	Cyllidol	Anghyllidol	Cyfanswm Adnoddau	Cyffredinol	Trafodiadau Ariannol	Cyfanswm Cyfalaf	
Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol	11,004,300	287,194	11,291,494	399,000	-	399,000	11,690,494
Cyllid a Llywodraeth Leol	4,867,979	543	4,868,522	223,891	-	223,891	5,092,413
Y Gymraeg ac Addysg	1,718,770	518,428	2,237,198	346,300	2,102	348,402	2,585,600
Newid Hinsawdd	979,195	236,812	1,216,007	1,516,629	115,437	1,632,066	2,848,073
Yr Economi	425,031	13,871	438,902	131,016	(28,524)	102,492	541,394
Cyfiawnder Cymdeithasol	348,999	10,817	359,816	60,000	-	60,000	419,816
Materion Gwledig	124,957	213	125,170	17,000	(42)	16,958	142,128
Gwasanaethau Canolog a Gweinyddu	305,903	17,020	322,923	10,000	-	10,000	332,923
<b>Cyfanswm Adnoddau a Chyfalaf (ac eithrio AME)</b>	<b>19,775,134</b>	<b>1,084,898</b>	<b>20,860,032</b>	<b>2,703,836</b>	<b>88,973</b>	<b>2,792,809</b>	<b>23,652,841</b>
PRIF GRŴP GWARIANT	2024-25						
Gwariant a Reolir yn Flynyddol (AME)			Adnoddau			Cyfalaf	CYFANSWM
Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol			368,415			-	368,415
Cyllid a Llywodraeth Leol			1,079,453			-	1,079,453
Y Gymraeg ac Addysg			6,584			1,285,227	1,291,811
Newid Hinsawdd			(63,166)			-	(63,166)
Yr Economi			58,525			-	58,525
Cyfiawnder Cymdeithasol			-			-	-
Materion Gwledig			38,328			-	38,328
Gwasanaethau Canolog a Gweinyddu			3,200			-	3,200
<b>Cyfanswm Gwariant a Reolir yn Flynyddol (AME)</b>			<b>1,491,339</b>			<b>1,285,227</b>	<b>2,776,566</b>
<b>CYFANSWM DYRANIAD I BRIF GRŴPIAU GWARIANT LLYWODRAETH CYMRU</b>			<b>22,351,371</b>			<b>4,078,036</b>	<b>26,429,407</b>

IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	10,383,701	10,613,890	450,000	227,604	11,291,494
Cyfalaf	378,000	399,000	-	-	399,000
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>10,761,701</b>	<b>11,012,890</b>	<b>450,000</b>	<b>227,604</b>	<b>11,690,494</b>
AME Adnoddau	219,216	320,429	-	47,986	368,415
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>219,216</b>	<b>320,429</b>	<b>-</b>	<b>47,986</b>	<b>368,415</b>
<b>CYFANSWM IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL</b>	<b>10,980,917</b>	<b>11,333,319</b>	<b>450,000</b>	<b>275,590</b>	<b>12,058,909</b>

IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL							
ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Dyraniadau Craidd y GIG	8,541,462	8,752,615	524,999	-	(25,702)	207,336	9,459,248
Dyraniadau Craidd y GIG - heb fod yn arian parod	251,572	254,572	-	-	-	21,278	275,850
Dyraniadau Uniongyrchol Eraill GIG Cymru	222,073	221,928	(50)	-	394	-	222,272
Iechyd a Gofal Digidol Cymru	50,805	50,805	-	-	300	-	51,105
Iechyd a Gofal Digidol Cymru - heb fod yn arian parod	10,603	11,603	-	-	-	(1,579)	10,024
Addysg a Gwella Iechyd Cymru	317,143	317,143	-	-	2,751	-	319,894
Addysg a Gwella Iechyd Cymru - heb fod yn arian parod	551	551	-	-	-	(222)	329
Gweithrediaeth y GIG	13,563	13,563	(990)	-	22,032	-	34,605

Iechyd Cyhoeddus Cymru	133,899	133,899	-	-	5,791	-	139,690
<b>Cam Gweithredu: Cyflenwi Gwasanaethau GIG Craidd</b>	<b>9,541,671</b>	<b>9,756,679</b>	<b>523,959</b>	-	<b>5,566</b>	<b>226,813</b>	<b>10,513,017</b>
Gweithlu (y GIG)	34,183	34,183	-	-	(815)	-	33,368
Cymru Iachach	63,961	63,961	(4,246)	-	-	-	59,715
Cyllidebau Eraill y GIG (Gwariant)	33,702	23,364	(2,506)	-	(8,257)	-	12,601
<b>Cam Gweithredu: Cyflenwi Gwasanaethau GIG wedi'u Targedu</b>	<b>131,846</b>	<b>121,508</b>	<b>(6,752)</b>	-	<b>(9,072)</b>	-	<b>105,684</b>
Addysg a Hyfforddiant	30,030	30,030	(135)	-	240	-	30,135
Cyllidebau Canolog Datblygu'r Gweithlu	1,686	1,686	-	-	815	-	2,501
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Addysg a Hyfforddiant yng Ngweithlu'r GIG</b>	<b>31,716</b>	<b>31,716</b>	<b>(135)</b>	-	<b>1,055</b>	-	<b>32,636</b>
Iechyd Meddwl	85,601	99,539	(21,149)	-	(328)	-	78,062
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Polisiâu a Deddfwriaeth Iechyd Meddwl</b>	<b>85,601</b>	<b>99,539</b>	<b>(21,149)</b>	-	<b>(328)</b>	-	<b>78,062</b>
Cronfa'r Cynllun Gweithredu ar Gamddefnyddio Sylweddau	47,985	49,985	(2,500)	-	-	-	47,485
<b>Cam Gweithredu: Cyflawni'r Broses o Weithredu'r Strategaeth Camddefnyddio Sylweddau</b>	<b>47,985</b>	<b>49,985</b>	<b>(2,500)</b>	-	-	-	<b>47,485</b>
Yr Asiantaeth Safonau Bwyd	5,110	5,110	100	-	-	-	5,210
<b>Cam Gweithredu: Yr Asiantaeth Safonau Bwyd</b>	<b>5,110</b>	<b>5,110</b>	<b>100</b>	-	-	-	<b>5,210</b>
Hybu Iechyd	13,643	12,943	(710)	-	-	-	12,233
Diogelu Iechyd ac Imiwneiddio wedi'u Targedu	8,188	8,407	533	-	(732)	-	8,208
<b>Cam Gweithredu: Rhaglenni Iechyd y Cyhoedd</b>	<b>21,831</b>	<b>21,350</b>	<b>(177)</b>	-	<b>(732)</b>	-	<b>20,441</b>
Gwella Iechyd a Gweithio'n Iach	15,011	15,073	(3,750)	-	(440)	-	10,883
<b>Cam Gweithredu: Gwella Iechyd</b>	<b>15,011</b>	<b>15,073</b>	<b>(3,750)</b>	-	<b>(440)</b>	-	<b>10,883</b>
Cynllunio ar gyfer Argyfyngau Iechyd	6,047	6,047	2,353	-	600	-	9,000
<b>Cam Gweithredu: Trefniadau Effeithiol ar gyfer Parodrwydd am Argyfyngau Iechyd</b>	<b>6,047</b>	<b>6,047</b>	<b>2,353</b>	-	<b>600</b>	-	<b>9,000</b>
Corff Llais y Dinesydd	5,503	5,503	-	-	2,100	-	7,603
<b>Cam Gweithredu: Corff Llais y Dinesydd</b>	<b>5,503</b>	<b>5,503</b>	-	-	<b>2,100</b>	-	<b>7,603</b>
Ymchwil a Datblygu	46,545	46,545	(600)	-	817	-	46,762
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a Gweithredu Ymchwil a Datblygu er Budd Cleifion a'r Cyhoedd</b>	<b>46,545</b>	<b>46,545</b>	<b>(600)</b>	-	<b>817</b>	-	<b>46,762</b>
Diogelu ac Eiriolaeth	2,365	2,365	-	-	-	-	2,365
Gofalwyr Pobl Hŷn a Phobl ag Anableddau	2,820	2,820	-	-	-	-	2,820

<b>Cam Gweithredu: Gofal a Chymorth Cymdeithasol</b>	<b>5,185</b>	<b>5,185</b>	-	-	-	-	<b>5,185</b>
Partneriaethau ac Integreiddio	227	227	-	-	-	-	227
Y Sector Gofal	299	299	-	-	-	-	299
<b>Cam Gweithredu: Partneriaethau ac Integreiddio</b>	<b>526</b>	<b>526</b>	-	-	-	-	<b>526</b>
Gwasanaethau Cymdeithasol Cynaliadwy	109,715	114,715	(15,564)	-	(244)	-	98,907
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Cymdeithasol Cynaliadwy</b>	<b>109,715</b>	<b>114,715</b>	<b>(15,564)</b>	-	<b>(244)</b>	-	<b>98,907</b>
Gofal Cymdeithasol Cymru	25,423	25,423	-	-	-	-	25,423
Gofal Cymdeithasol Cymru - heb fod yn arian parod	200	200	-	-	-	(120)	80
<b>Cam Gweithredu: Gofal Cymdeithasol Cymru</b>	<b>25,623</b>	<b>25,623</b>	-	-	-	<b>(120)</b>	<b>25,503</b>
Cymorth i Ofal Plant a Chwarae	100,951	99,151	(14,700)	-	(2,073)	-	82,378
Cymorth i Ofal Plant a Chwarae - heb fod yn arian parod	-	-	-	-	-	911	911
Cymorth i Hawliau Plant	1,020	1,020	-	-	-	-	1,020
Cefnogi Plant	3,865	3,865	-	-	-	-	3,865
Cymorth i Deuluoedd a Phlant	11,710	11,060	(4,000)	-	(1,100)	-	5,960
Grant Plant a Chymunedau	171,045	178,495	(7,085)	-	3,173	-	174,583
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Plant</b>	<b>288,591</b>	<b>293,591</b>	<b>(25,785)</b>	-	-	<b>911</b>	<b>268,717</b>
CAFCASS Cymru	15,195	15,195	-	-	678	-	15,873
<b>Cam Gweithredu: CAFCASS Cymru</b>	<b>15,195</b>	<b>15,195</b>	-	-	<b>678</b>	-	<b>15,873</b>
<b>MEG: IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL</b>	<b>10,383,701</b>	<b>10,613,890</b>	<b>450,000</b>	-	-	<b>227,604</b>	<b>11,291,494</b>

IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Dyraniadau Craidd y GIG	337,480	319,908	-	-	2,572	-	322,480
<b>Cam Gweithredu: Cyflenwi Gwasanaethau GIG Craidd</b>	<b>337,480</b>	<b>319,908</b>	-	-	<b>2,572</b>	-	<b>322,480</b>
Iechyd Meddwl	3,000	4,000	-	-	-	-	4,000

Cam Gweithredu: Cefnogi Polisiâu a Deddfwriaeth Iechyd Meddwl	3,000	4,000	-	-	-	-	4,000
Cronfa'r Cynllun Gweithredu ar Gamddefnyddio Sylweddau	2,500	5,072	-	-	(2,572)	-	2,500
Cam Gweithredu: Cyflawni'r Broses o Weithredu'r Strategaeth Camddefnyddio Sylweddau	2,500	5,072	-	-	(2,572)	-	2,500
Gofal Cymdeithasol Cymru	20	20	-	-	-	-	20
Cam Gweithredu: Gofal Cymdeithasol Cymru	20	20	-	-	-	-	20
Gwasanaethau Cymdeithasol Cynaliadwy	35,000	70,000	-	-	-	-	70,000
Cam Gweithredu: Gwasanaethau Cymdeithasol Cynaliadwy	35,000	70,000	-	-	-	-	70,000
<b>MEG: IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL</b>	<b>378,000</b>	<b>399,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>399,000</b>

IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL					
AME - ADNODDAU					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Amhariadau a Darpariaethau'r GIG - AME	219,216	320,429	-	47,986	368,415
Cam Gweithredu: Amhariadau'r GIG	219,216	320,429	-	47,986	368,415
<b>MEG: IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL</b>	<b>219,216</b>	<b>320,429</b>	<b>-</b>	<b>47,986</b>	<b>368,415</b>

CYLLID A LLYWODRAETH LEOL					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd

Adnoddau	4,901,186	4,843,314	(19,857)	45,065	4,868,522
Cyfalaf	223,889	223,891	-	-	223,891
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>5,125,075</b>	<b>5,067,205</b>	<b>(19,857)</b>	<b>45,065</b>	<b>5,092,413</b>
AME Adnoddau	906,453	1,121,453	-	(42,000)	1,079,453
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>906,453</b>	<b>1,121,453</b>	<b>-</b>	<b>(42,000)</b>	<b>1,079,453</b>
<b>CYFANSWM CYLLID A LLYWODRAETH LEOL</b>	<b>6,031,528</b>	<b>6,188,658</b>	<b>(19,857)</b>	<b>3,065</b>	<b>6,171,866</b>

CYLLID A LLYWODRAETH LEOL							
ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Cyllid Refeniw Cyffredinol Llywodraeth Leol	4,504,170	4,574,436	-	-	18	(17,450)	4,557,004
Rhyddhad Ardrethi'r Ardrethi Annomestig	143,900	27,700	-	-	(9,265)	60,295	78,730
Cyllid Refeniw Cyffredinol yr Heddlu	112,448	112,349	-	-	(18)	-	112,331
Canlyniadau Refeniw PFI Llywodraeth Leol	2,728	2,596	-	-	-	-	2,596
Trawsnewid a Deddfwriaeth	7,100	7,584	(910)	-	-	-	6,674
Costau Casglu Ardrethi Annomestig	5,172	5,172	-	-	-	-	5,172
Cymorth Ariannol Brys	40,492	20,001	(15,500)	-	-	-	4,501
<b>Cam Gweithredu: Cymorth Cyllid ar gyfer Llywodraeth Leol</b>	<b>4,816,010</b>	<b>4,749,838</b>	<b>(16,410)</b>	<b>-</b>	<b>(9,265)</b>	<b>42,845</b>	<b>4,767,008</b>
Gwasanaethau Asiantaeth y Swyddfa Briso	8,896	8,561	-	-	8,439	-	17,000
Tribiwnlys Priso Cymru	1,074	1,074	-	-	826	-	1,900
Trethiant Lleol a Diwygio	4,300	4,800	-	-	-	-	4,800
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Priso</b>	<b>14,270</b>	<b>14,435</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>9,265</b>	<b>-</b>	<b>23,700</b>
Noddi Comisiwn Ffiniau a Democratiaeth Leol Cymru	750	750	480	-	-	-	1,230
Gwariant i Hybu Democratiaeth Leol	126	126	-	-	-	-	126



Polisi Etholiadau	1,500	4,500	(1,000)	-	-	-	3,500
<b>Cam Gweithredu: Adeiladu Democratiaeth Leol</b>	<b>2,376</b>	<b>5,376</b>	<b>(520)</b>	-	-	-	<b>4,856</b>
Gwella a Chymorth	941	941	(300)	-	-	-	641
<b>Cam Gweithredu: Gwella Llywodraeth Leol</b>	<b>941</b>	<b>941</b>	<b>(300)</b>	-	-	-	<b>641</b>
Academi Wales	1,134	1,134	(100)	-	-	-	1,034
<b>Cam Gweithredu: Academi Wales</b>	<b>1,134</b>	<b>1,134</b>	<b>(100)</b>	-	-	-	<b>1,034</b>
Cynghorau Cymuned a Thref	144	144	-	-	-	-	144
Byrddau Gwasanaethau Cyhoeddus	530	530	-	-	-	-	530
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Cydweithredu a Diwygio</b>	<b>674</b>	<b>674</b>	-	-	-	-	<b>674</b>
Arolygiaeth Gofal Cymru	15,058	15,058	-	-	-	-	15,058
Arolygiaeth Gofal Cymru - heb fod yn arian parod	26	31	-	-	-	(5)	26
<b>Cam Gweithredu: Arolygiaeth Gofal Cymru</b>	<b>15,084</b>	<b>15,089</b>	-	-	-	<b>(5)</b>	<b>15,084</b>
Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru	4,970	4,945	-	-	-	-	4,945
Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru - heb fod yn arian parod	91	99	-	-	-	(10)	89
<b>Cam Gweithredu: Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru</b>	<b>5,061</b>	<b>5,044</b>	-	-	-	<b>(10)</b>	<b>5,034</b>
Estyn - Gwariant Rhaglenni	15,523	15,893	-	-	-	-	15,893
Estyn - Gwariant Rhaglenni - heb fod yn arian parod	200	200	-	-	-	-	200
<b>Cam Gweithredu: Estyn</b>	<b>15,723</b>	<b>16,093</b>	-	-	-	-	<b>16,093</b>
Ystadau Cymru	800	800	(300)	-	-	-	500
<b>Cam Gweithredu: Ystadau Cymru</b>	<b>800</b>	<b>800</b>	<b>(300)</b>	-	-	-	<b>500</b>
Awdurdod Cyllid Cymru	8,662	7,927	304	-	-	-	8,231
Awdurdod Cyllid Cymru - heb fod yn arian parod	228	228	-	-	-	-	228
Trethi Datganoledig	749	749	(100)	-	-	-	649
Cost Benthycu	6,842	12,139	-	-	-	2,235	14,374
Ymchwil Economaidd	241	226	(20)	-	-	-	206
<b>Cam Gweithredu: Cyfrifoldebau Cyllidol</b>	<b>16,722</b>	<b>21,269</b>	<b>184</b>	-	-	<b>2,235</b>	<b>23,688</b>
Cyllid Rhaglen Caffael Masnachol	2,368	2,368	283	-	-	-	2,651
e-gaffael	3,650	3,650	(150)	-	-	-	3,500
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaeth Caffael</b>	<b>6,018</b>	<b>6,018</b>	<b>133</b>	-	-	-	<b>6,151</b>
Buddsoddi i Arbed	(1,000)	(1,000)	(2,544)	-	-	-	(3,544)
Ad-dalu'r Gronfa Buddsoddi i Arbed	7,373	7,603	-	-	-	-	7,603

Cam Gweithredu: Buddsoddi i Arbed	6,373	6,603	(2,544)	-	-	-	4,059
<b>MEG: CYLLID A LLYWODRAETH LEOL</b>	<b>4,901,186</b>	<b>4,843,314</b>	<b>(19,857)</b>	-	-	<b>45,065</b>	<b>4,868,522</b>

CYLLID A LLYWODRAETH LEOL							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Cyllid Cyfalaf Cyffredinol Llywodraeth Leol	200,000	200,000	-	-	-	-	200,000
Bargeinion Dinesig a Bargeinion Twf	22,000	22,000	-	-	-	-	22,000
<b>Cam Gweithredu: Cyllid Cyfalaf Cyffredinol Llywodraeth Leol</b>	<b>222,000</b>	<b>222,000</b>	-	-	-	-	<b>222,000</b>
Estyn - Gwariant Rhaglenni	250	250	-	-	-	-	250
<b>Cam Gweithredu: Estyn</b>	<b>250</b>	<b>250</b>	-	-	-	-	<b>250</b>
Ystadau Cymru	1,000	1,000	-	-	-	-	1,000
<b>Cam Gweithredu: Ystadau Cymru</b>	<b>1,000</b>	<b>1,000</b>	-	-	-	-	<b>1,000</b>
Awdurdod Cyllid Cymru	270	120	-	-	-	-	120
<b>Cam Gweithredu: Cyfrifoldebau Cyllidol</b>	<b>270</b>	<b>120</b>	-	-	-	-	<b>120</b>
Arolygiaeth Gofal Cymru	50	20	-	-	-	-	20
<b>Cam Gweithredu: Arolygiaeth Gofal Cymru</b>	<b>50</b>	<b>20</b>	-	-	-	-	<b>20</b>
Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru	25	10	-	-	-	-	10
<b>Cam Gweithredu: Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru</b>	<b>25</b>	<b>10</b>	-	-	-	-	<b>10</b>
Buddsoddi i Arbed	1,775	2,109	-	-	-	-	2,109
Ad-dalu'r Gronfa Buddsoddi i Arbed	(1,481)	(1,618)	-	-	-	-	(1,618)
<b>Cam Gweithredu: Invest to Save</b>	<b>294</b>	<b>491</b>	-	-	-	-	<b>491</b>
<b>MEG: CYLLID A LLYWODRAETH LEOL</b>	<b>223,889</b>	<b>223,891</b>	-	-	-	-	<b>223,891</b>

CYLLID A LLYWODRAETH LEOL					
AME - ADNODDAU					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Swm Dosbarthadwy'r Ardrethi Annomestig - AME	906,000	1,121,000	-	(42,000)	1,079,000
Darpariaeth Dyledion Drwg - AME	453	453	-	-	453
<b>Cam Gweithredu: Cymorth Cyllid ar gyfer Llywodraeth Leol</b>	<b>906,453</b>	<b>1,121,453</b>	<b>-</b>	<b>(42,000)</b>	<b>1,079,453</b>
<b>MEG: CYLLID A LLYWODRAETH LEOL</b>	<b>906,453</b>	<b>1,121,453</b>	<b>-</b>	<b>(42,000)</b>	<b>1,079,453</b>

EDUCATION AND THE WELSH LANGUAGE					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	2,269,792	2,332,205	(102,985)	7,978	2,237,198
Cyfalaf	372,186	355,614	(10,000)	2,788	348,402
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>2,641,978</b>	<b>2,687,819</b>	<b>(112,985)</b>	<b>10,766</b>	<b>2,585,600</b>
AME Adnoddau	(596,212)	73,225	-	(66,641)	6,584
AME Cyfalaf	1,386,466	1,181,714	-	103,513	1,285,227
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>790,254</b>	<b>1,254,939</b>	<b>-</b>	<b>36,872</b>	<b>1,291,811</b>
<b>CYFANSWM Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>	<b>3,432,232</b>	<b>3,942,758</b>	<b>(112,985)</b>	<b>47,638</b>	<b>3,877,411</b>

<b>Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>
<b>ADNODDAU</b>

Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Cwricwlwm ac Asesu	36,464	32,624	(2,400)	-	(15,784)	-	14,440
<b>Cam Gweithredu: Cwricwlwm</b>	<b>36,464</b>	<b>32,624</b>	<b>(2,400)</b>	<b>-</b>	<b>(15,784)</b>	<b>-</b>	<b>14,440</b>
Datblygu a Chymorth Athrawon	54,234	56,234	(2,306)	-	(23,945)	-	29,983
Datblygu a Chymorth Athrawon - - heb fod yn arian parod	-	-	-	-	-	400	400
<b>Cam Gweithredu: Addysgu ac Arweinyddiaeth</b>	<b>54,234</b>	<b>56,234</b>	<b>(2,306)</b>	<b>-</b>	<b>(23,945)</b>	<b>400</b>	<b>30,383</b>
Diwygio Addysg (LAEG)	-	-	-	-	54,353	-	54,353
Safonau Ysgolion (LAEG)	-	-	-	-	159,885	-	159,885
Tegwch mewn Addysg (LAEG)	-	-	-	-	155,000	-	155,000
Cymraeg 2050 (LAEG)	-	-	-	-	9,770	-	9,770
<b>Cam Gweithredu: Grant Addysg Cyn-16 i Awdurdodau Lleol (LAEG)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>379,008</b>	<b>-</b>	<b>379,008</b>
Cymwysterau Cymru	10,007	10,007	-	-	-	-	10,007
Cymwysterau Cymru - heb fod yn arian parod	250	250	-	-	-	-	250
<b>Cam Gweithredu: Cymwysterau</b>	<b>10,257</b>	<b>10,257</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>10,257</b>
Darpariaeth Ôl-16 (CTER)	576,013	578,813	(12,928)	-	-	-	565,885
Rhaglen Cyfnewid Dysgu Rhyngwladol	8,100	8,100	(1,600)	-	-	-	6,500
Y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil (CTER)	6,000	6,000	-	-	-	-	6,000
Y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil (CTER) - heb fod yn arian parod	650	650	-	-	-	78	728
<b>Cam Gweithredu: Addysg ôl - 16</b>	<b>590,763</b>	<b>593,563</b>	<b>(14,528)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>78</b>	<b>579,113</b>
Gwariant Rhaglenni CCAUC (CTER)	198,556	198,556	(11,000)	-	-	-	187,556
Gwariant Rhaglenni CCAUC (CTER) - heb fod yn arian parod	100	100	-	-	-	-	100
<b>Cam Gweithredu: Addysg Uwch</b>	<b>198,656</b>	<b>198,656</b>	<b>(11,000)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>187,656</b>
Grant Gwella Ysgolion	168,659	159,659	-	-	(159,659)	-	-
Cymorth Safonau Ysgolion	2,396	3,126	-	-	-	-	3,126
<b>Cam Gweithredu: Safonau Addysg</b>	<b>171,055</b>	<b>162,785</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(159,659)</b>	<b>-</b>	<b>3,126</b>
Mynd i'r Afael â Rhwystrau i Gyrraeddad	142,480	142,480	(500)	-	(128,095)	-	13,885
<b>Cam Gweithredu: Mynd i'r Afael â Rhwystrau i Gyrraeddad</b>	<b>142,480</b>	<b>142,480</b>	<b>(500)</b>	<b>-</b>	<b>(128,095)</b>	<b>-</b>	<b>13,885</b>
Cefnogi Dysgu Digidol mewn Addysg	3,929	3,929	-	-	-	-	3,929

Cefnogi Dysgu Digidol mewn Addysg - heb fod yn arian parod	2,488	2,488	-	-	-	-	2,488
<b>Cam Gweithredu: TGCh a Systemau Rheoli Gwybodaeth</b>	<b>6,417</b>	<b>6,417</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>6,417</b>
Anghenion Dysgu Ychwanegol	25,591	25,591	-	-	(22,000)	-	3,591
Bwyd a Maeth mewn Ysgolion	78,915	98,915	(1,000)	-	-	3,500	101,415
Lleoliadau Arbenigol Ôl-16	13,881	13,881	-	-	-	-	13,881
Dull Gweithredu Ysgol Gyfan ar gyfer Llesiant	5,400	6,600	-	-	(4,750)	-	1,850
Grwpiau Agored I Niwed	1,150	1,150	-	-	(230)	-	920
<b>Cam Gweithredu: Lles Plant a Phobl Ifanc</b>	<b>124,937</b>	<b>146,137</b>	<b>(1,000)</b>	<b>-</b>	<b>(26,980)</b>	<b>3,500</b>	<b>121,657</b>
Grantiau Cymorth Myfyrwyr	346,895	345,895	(63,533)	-	-	-	282,362
Y Cwmni Benthyciadau i Fyfyrwyr / Costau Gweinyddu CThEM	14,643	18,143	-	-	-	-	18,143
Darpariaeth Cyllideb Adnoddau Benthyciadau i Fyfyrwyr	488,010	514,341	-	-	-	-	514,341
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i Ddysgwyr ôl-16</b>	<b>849,548</b>	<b>878,379</b>	<b>(63,533)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>814,846</b>
Trechu Dadrithiad	7,905	7,905	-	-	(4,200)	-	3,705
Ysgolion Cymunedol	5,100	15,920	-	-	(15,545)	-	375
<b>Cam Gweithredu: Ennyn Diddordeb Disgyblion</b>	<b>13,005</b>	<b>23,825</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(19,745)</b>	<b>-</b>	<b>4,080</b>
Dysgu i Droseddwyd	7,328	7,328	-	-	-	-	7,328
Ymgysylltu a Chyflogaeth Ieuencid	11,956	12,376	(1,000)	-	-	-	11,376
<b>Cam Gweithredu: Ymgylliad a Chyflogaeth Pobl Ifanc</b>	<b>19,284</b>	<b>19,704</b>	<b>(1,000)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>18,704</b>
Cyfathrebu Addysg	413	413	-	-	-	-	413
Y Rhaglen Addysg Ryngwladol	574	574	(50)	-	-	-	524
<b>Cam Gweithredu: Cymorth Cyflawni</b>	<b>987</b>	<b>987</b>	<b>(50)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>937</b>
Y Gymraeg mewn Addysg	20,775	24,275	(3,500)	-	(3,875)	-	16,900
<b>Cam Gweithredu: Y Gymraeg mewn Addysg</b>	<b>20,775</b>	<b>24,275</b>	<b>(3,500)</b>	<b>-</b>	<b>(3,875)</b>	<b>-</b>	<b>16,900</b>
Y Gymraeg	22,404	22,404	-	-	1,175	-	23,579
Comisiynydd y Gymraeg	3,357	3,357	(168)	-	-	-	3,189
Comisiynydd y Gymraeg - heb fod yn arian parod	169	121	-	-	-	-	121
<b>Cam Gweithredu: Y Gymraeg</b>	<b>25,930</b>	<b>25,882</b>	<b>(168)</b>	<b>-</b>	<b>1,175</b>	<b>-</b>	<b>26,889</b>
Seilwaith Addysg	5,000	10,000	(3,000)	-	(2,100)	4,000	8,900
<b>Cam Gweithredu: Yr Ystad a'r Ddarpariaeth TG</b>	<b>5,000</b>	<b>10,000</b>	<b>(3,000)</b>	<b>-</b>	<b>(2,100)</b>	<b>4,000</b>	<b>8,900</b>
<b>MEG: Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>	<b>2,269,792</b>	<b>2,332,205</b>	<b>(102,985)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>7,978</b>	<b>2,237,198</b>

Y GYMRAEG AC ADDYSG							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Seilwaith Addysg	369,957	353,400	(10,000)	-	-	2,788	346,188
Seilwaith Addysg - Ad-dalau	(671)	(686)	-	-	-	-	(686)
<b>Cam Gweithredu: Yr Ystad a'r Ddarpariaeth TG</b>	<b>369,286</b>	<b>352,714</b>	<b>(10,000)</b>	-	-	<b>2,788</b>	<b>345,502</b>
Y Cwmni Benthyciadau i Fyfrwyr / Costau Gweinyddu CThEM	2,500	2,500	-	-	-	-	2,500
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i Ddysgwyr ôl-16</b>	<b>2,500</b>	<b>2,500</b>	-	-	-	-	<b>2,500</b>
Gwariant Rhaglenni CCAUC (CTER)	100	100	-	-	-	-	100
<b>Cam Gweithredu: Addysg Uwch</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	-	-	-	-	<b>100</b>
Cymwysterau Cymru	250	250	-	-	-	-	250
<b>Cam Gweithredu: Cymwysterau</b>	<b>250</b>	<b>250</b>	-	-	-	-	<b>250</b>
Comisiynydd y Gymraeg	50	50	-	-	-	-	50
<b>Cam Gweithredu: Y Gymraeg</b>	<b>50</b>	<b>50</b>	-	-	-	-	<b>50</b>
<b>MEG: Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>	<b>372,186</b>	<b>355,614</b>	<b>(10,000)</b>	-	-	<b>2,788</b>	<b>348,402</b>

Y GYMRAEG AC ADDYSG					
AME - ADNODDAU					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Erill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Benthyciadau i Fyfrwyr - AME	(596,212)	73,225	-	(66,641)	6,584
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i Ddysgwyr ôl-16</b>	<b>(596,212)</b>	<b>73,225</b>	-	<b>(66,641)</b>	<b>6,584</b>
<b>MEG: Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>	<b>(596,212)</b>	<b>73,225</b>	-	<b>(66,641)</b>	<b>6,584</b>

Y GYMRAEG AC ADDYSG					
AME - CYFALAF					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Erill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Benthyciadau i Fyfyrrwr - AME	1,386,466	1,181,714	-	103,513	1,285,227
Cam Gweithredu: Cymorth i Ddysgwyr ôl-16	1,386,466	1,181,714	-	103,513	1,285,227
<b>MEG: Y GYMRAEG AC ADDYSG</b>	<b>1,386,466</b>	<b>1,181,714</b>	<b>-</b>	<b>103,513</b>	<b>1,285,227</b>

NEWID HINSAWDD					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Erill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	1,165,687	1,187,687	(78)	28,398	1,216,007
Cyfalaf	1,766,278	1,665,393	(37,330)	4,003	1,632,066
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>2,931,965</b>	<b>2,853,080</b>	<b>(37,408)</b>	<b>32,401</b>	<b>2,848,073</b>
AME Adnoddau	57,477	(60,295)	-	(2,871)	(63,166)
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>57,477</b>	<b>(60,295)</b>	<b>-</b>	<b>(2,871)</b>	<b>(63,166)</b>
<b>CYFANSWM NEWID HINSAWDD</b>	<b>2,989,442</b>	<b>2,792,785</b>	<b>(37,408)</b>	<b>29,530</b>	<b>2,784,907</b>

**NEWID HINSAWDD**

ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Deddfwriaeth, Llywodraethiant a Chyfathrebu ym maes yr Amgylchedd	226	226	-	-	-	-	226
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a gweithredu polisi a rhaglenni cyffredinol ar ddatblygu cynaliadwy a rheoli cyfoeth naturiol</b>	<b>226</b>	<b>226</b>	-	-	-	-	<b>226</b>
Y Rhaglen Tlodi Tanwydd	4,370	4,370	-	-	-	-	4,370
<b>Cam Gweithredu: Y Rhaglen Tlodi Tanwydd</b>	<b>4,370</b>	<b>4,370</b>	-	-	-	-	<b>4,370</b>
Gwasanaeth Ynni Llywodraeth Cymru	3,970	3,970	-	-	-	-	3,970
Diogelu'r Amgylchedd	6,200	6,650	(250)	-	-	-	6,400
Ynni Glân	9,767	10,767	(5,400)	-	(2,470)	-	2,897
Gweithredu ar y Newid yn yr Hinsawdd	4,486	5,486	(1,900)	-	-	-	3,586
Ynni Cymru	-	-	-	-	2,470	-	2,470
Ynni Morol	-	-	(200)	-	-	600	400
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a gweithredu polisi newid yn yr hinsawdd, effeithlonrwydd ynni, Twf Gwyrdd a Diogelu'r Amgylchedd</b>	<b>24,423</b>	<b>26,873</b>	<b>(7,750)</b>	-	-	<b>600</b>	<b>19,723</b>
Rheoli Risg Llifogydd a Chyflenwi Polisi Gwastraff	43,840	52,390	(8,500)	-	(25,000)	-	18,890
Cyflenwi Diogelwch Tomenni Glo	4,000	4,500	(700)	-	-	-	3,800
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a gweithredu polisi a deddfwriaeth ynglŷn â'r perygl o lifogydd a'r perygl i'r arfordir, dŵr a charthion</b>	<b>47,840</b>	<b>56,890</b>	<b>(9,200)</b>	-	<b>(25,000)</b>	-	<b>22,690</b>
Cynllun Cymunedau y Dreth Gwarediadau Tirlenwi	1,500	1,500	(1,000)	-	-	-	500
Galluogi Adnoddau Naturiol	3,008	3,008	(3,008)	-	-	-	-
Bioamrywiaeth, Tystiolaeth ac Iechyd Planhigion	13,521	13,349	(1,500)	-	-	-	11,849
Coedwigaeth	5,320	9,151	(2,715)	-	-	-	6,436
Coedwigaeth - heb fod yn arian parod	83	83	-	-	-	-	83
Lleoedd Lleol ar gyfer Natur	3,400	3,700	(750)	-	-	-	2,950
Gweithredu Deddf yr Amgylchedd	849	890	-	-	-	-	890
<b>Cam Gweithredu: Darparu polisiâu gwarchod natur a choedwigaeth a gwella'r amgylchedd lleol</b>	<b>27,681</b>	<b>31,681</b>	<b>(8,973)</b>	-	-	-	<b>22,708</b>
Cyfoeth Naturiol Cymru	59,725	59,725	(14,000)	-	58,080	17,450	121,255



Cyfoeth Naturiol Cymru - heb fod yn arian parod	10,000	10,000	-	-	-	-	10,000
Cyfoeth Naturiol Cymru - Incwm o Bren	-	-	-	-	(33,080)	-	(33,080)
Incwm Ffermydd Gwynt drwy CNC	-	-	(10,000)	-	-	-	(10,000)
<b>Cam Gweithredu: Noddi a Rheoli Cyrff Gweithredu</b>	<b>69,725</b>	<b>69,725</b>	<b>(24,000)</b>	-	<b>25,000</b>	<b>17,450</b>	<b>88,175</b>
Rheolaeth Amgylcheddol (Pwllperian) - heb fod yn arian parod	38	38	-	-	-	-	38
<b>Cam Gweithredu: Datblygu sylfaen dystiolaeth briodol er mwyn helpu gwaith yr Adran</b>	<b>38</b>	<b>38</b>	-	-	-	-	<b>38</b>
Effeithlonrwydd Adnoddau ac Economi Gylchol	35,241	35,241	(3,000)	-	-	148	32,389
<b>Cam Gweithredu: Gwella Effeithlonrwydd Adnoddau a Chefnogi'r Newid i Economi Gylchol</b>	<b>35,241</b>	<b>35,241</b>	<b>(3,000)</b>	-	-	<b>148</b>	<b>32,389</b>
Cyllid Craidd Parciau Cenedlaethol	11,416	11,416	-	-	-	-	11,416
<b>Cam Gweithredu: Hyrwyddo a chefnogi tirweddau gwarchoddedig, mynediad ehangach i fannau gwyrdd</b>	<b>11,416</b>	<b>11,416</b>	-	-	-	-	<b>11,416</b>
Polisi Morol, Tystiolaeth ac Ariannu	1,911	1,911	(250)	-	-	-	1,661
<b>Cam Gweithredu: Adfer, Cynnal a Gwella'r Amgylchedd Morol</b>	<b>1,911</b>	<b>1,911</b>	<b>(250)</b>	-	-	-	<b>1,661</b>
Cymorth ac Atal Digartrefedd	46,147	51,147	(3,000)	-	166,763	-	214,910
<b>Cam Gweithredu: Atal Digartrefedd</b>	<b>46,147</b>	<b>51,147</b>	<b>(3,000)</b>	-	<b>166,763</b>	-	<b>214,910</b>
Polisi Tai	6,471	6,471	-	-	(5,103)	-	1,368
Grant Cymorth Tai	166,763	166,763	-	-	(166,763)	-	-
Ymateb Cyflym i Fyw'n Annibynnol	-	-	-	-	5,103	-	5,103
<b>Cam Gweithredu: Byw'n Annibynnol</b>	<b>173,234</b>	<b>173,234</b>	-	-	<b>(166,763)</b>	-	<b>6,471</b>
Eiddo Preswyl - Datgarboneiddio ac Ansawdd	2,173	2,673	(1,000)	-	-	-	1,673
<b>Cam Gweithredu: Sicrhau Tai o Ansawdd Uchel</b>	<b>2,173</b>	<b>2,673</b>	<b>(1,000)</b>	-	-	-	<b>1,673</b>
Diogelwch Adeiladau	6,000	6,500	(2,000)	-	-	-	4,500
<b>Cam Gweithredu: Diogelwch Adeiladau</b>	<b>6,000</b>	<b>6,500</b>	<b>(2,000)</b>	-	-	-	<b>4,500</b>
Grant Cyllid Tai	13,100	13,100	(9,000)	-	-	-	4,100
<b>Cam Gweithredu: Cynyddu'r Cyflenwad a'r Dewis o Dai Fforddiadwy</b>	<b>13,100</b>	<b>13,100</b>	<b>(9,000)</b>	-	-	-	<b>4,100</b>
Cyllid Refeniw y Rhaglen Dai	173	173	-	-	-	-	173
<b>Cam Gweithredu: Cyllid Refeniw Tai</b>	<b>173</b>	<b>173</b>	-	-	-	-	<b>173</b>
Cronfa Rhyddhau Tir	2,150	2,250	(3,800)	-	-	-	(1,550)
<b>Cam Gweithredu: Yr Is-adran Tir</b>	<b>2,150</b>	<b>2,250</b>	<b>(3,800)</b>	-	-	-	<b>(1,550)</b>

Adfywio	1,271	1,671	(15,000)	-	-	-	(13,329)
Awdurdod Harbwr Caerdydd	5,400	5,400	-	-	-	-	5,400
<b>Cam Gweithredu: Adfywio</b>	<b>6,671</b>	<b>7,071</b>	<b>(15,000)</b>	-	-	-	<b>(7,929)</b>
Penderfyniadau Cynllunio ac Amgylchedd Cymru	2,997	2,997	-	-	-	-	2,997
Gwariant Cynllunio a Rheoleiddio	2,099	2,099	(100)	-	-	-	1,999
<b>Cam Gweithredu: Cynllunio a Rheoleiddio</b>	<b>5,096</b>	<b>5,096</b>	<b>(100)</b>	-	-	-	<b>4,996</b>
Datblygu Seilwaith Strategol	950	950	-	-	-	-	950
<b>Cam Gweithredu: Seilwaith Strategol</b>	<b>950</b>	<b>950</b>	-	-	-	-	<b>950</b>
Rheoli Asedau'r Rhwydwaith	4,481	4,481	-	-	-	5,200	9,681
Gweithrediadau'r Rhwydwaith	66,023	66,023	(16,855)	-	-	-	49,168
<b>Cam Gweithredu: Gweithrediadau Traffyrdd a Chefnffyrdd</b>	<b>70,504</b>	<b>70,504</b>	<b>(16,855)</b>	-	-	<b>5,200</b>	<b>58,849</b>
Gweithrediadau'r Rhwydwaith - heb fod yn arian parod	188,691	188,691	-	-	-	-	188,691
<b>Cam Gweithredu: Gwella a Chynnal y Rhwydwaith Cefnffyrdd (Ffyrdd Domestig) - Adnoddau nad ydynt yn Arian Parod</b>	<b>188,691</b>	<b>188,691</b>	-	-	-	-	<b>188,691</b>
Hedfanaeth	4,402	2,422	(1,250)	-	-	-	1,172
Gwasanaethau Rheilffyrdd Rheng Flaen	850	850	(250)	-	-	-	600
Trafnidiaeth Cymru	254,258	256,238	110,750	-	-	-	366,988
Trafnidiaeth Cymru - heb fod yn arian parod	38,000	38,000	-	-	-	-	38,000
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau ar Ffyrdd, Rheilffyrdd, Awyr a Môr a Buddsoddi</b>	<b>297,510</b>	<b>297,510</b>	<b>109,250</b>	-	-	-	<b>406,760</b>
Cymorth Bysiau	61,005	61,005	(150)	-	62,482	-	123,337
Tocynnau Teithio Rhatach	60,482	60,482	-	-	(60,482)	-	-
Cynllun Teithio Rhatach i leuenctid	2,000	2,000	-	-	(2,000)	-	-
Teithio Cynaliadwy a Llesol	1,930	1,930	(5,250)	-	-	5,000	1,680
<b>Cam Gweithredu: Teithio Cynaliadwy</b>	<b>125,417</b>	<b>125,417</b>	<b>(5,400)</b>	-	-	<b>5,000</b>	<b>125,017</b>
Diogelwch Ffyrdd	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Gwella Diogelwch ar y Ffyrdd</b>	<b>5,000</b>	<b>5,000</b>	-	-	-	-	<b>5,000</b>
<b>MEG: NEWID HINSAWDD</b>	<b>1,165,687</b>	<b>1,187,687</b>	<b>(78)</b>	-	-	<b>28,398</b>	<b>1,216,007</b>

NEWID HINSAWDD

CYFALAF

Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Y Rhaglen Tlodi Tanwydd	35,000	35,000	-	-	-	-	35,000
<b>Cam Gweithredu: Y Rhaglen Tlodi Tanwydd</b>	<b>35,000</b>	<b>35,000</b>	-	-	-	-	<b>35,000</b>
Gwasanaeth Ynni Llywodraeth Cymru	25,000	25,000	-	-	(10,000)	20,000	35,000
Ynni Cymru	-	-	-	-	10,000	-	10,000
Ynni Morol	7,000	10,000	-	-	-	(600)	9,400
Diogelu'r Amgylchedd	2,150	300	-	-	-	-	300
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a gweithredu polisi newid yn yr hinsawdd, effeithlonrwydd ynni, Twf Gwyrdd a Diogelu'r Amgylchedd</b>	<b>34,150</b>	<b>35,300</b>	-	-	-	<b>19,400</b>	<b>54,700</b>
Rheoli Risg Llifogydd a Chyflenwi Polisi Gwastraff	49,000	49,000	-	-	(22,000)	-	27,000
Cyflenwi Diogelwch Tomenni Glo	11,000	10,300	-	-	-	-	10,300
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a gweithredu polisi a deddfwriaeth ynglŷn â'r perygl o lifogydd a'r perygl i'r arfordir, dŵr a charthion</b>	<b>60,000</b>	<b>59,300</b>	-	-	<b>(22,000)</b>	-	<b>37,300</b>
Galluogi Adnoddau Naturiol	2,000	290	-	-	-	(290)	-
Bioamrywiaeth, Tystiolaeth ac Iechyd Planhigion	12,500	12,500	-	-	-	-	12,500
Coedwigaeth	14,900	9,310	-	-	-	-	9,310
Lleoedd Lleol ar gyfer Natur	16,700	24,500	-	-	-	(4,710)	19,790
<b>Cam Gweithredu: Darparu polisiau gwarchod natur a choedwigaeth a gwella'r amgylchedd lleol</b>	<b>46,100</b>	<b>46,600</b>	-	-	-	<b>(5,000)</b>	<b>41,600</b>
Cyfoeth Naturiol Cymru	2,358	2,356	-	-	22,750	-	25,106
<b>Cam Gweithredu: Noddi a Rheoli Cyrff Gweithredu</b>	<b>2,358</b>	<b>2,356</b>	-	-	<b>22,750</b>	-	<b>25,106</b>
Effeithlonrwydd Adnoddau ac Economi Gylchol	60,000	60,000	-	-	(750)	(12,397)	46,853
<b>Cam Gweithredu: Gwella Effeithlonrwydd Adnoddau a Chefnogi'r Newid i Economi Gylchol</b>	<b>60,000</b>	<b>60,000</b>	-	-	<b>(750)</b>	<b>(12,397)</b>	<b>46,853</b>
Tirwedd a Hamdden Awyr Agored	8,900	8,900	-	-	-	-	8,900
<b>Cam Gweithredu: Hyrwyddo a chefnogi tirweddau gwarchoddedig, mynediad ehangach i fannau gwyrdd</b>	<b>8,900</b>	<b>8,900</b>	-	-	-	-	<b>8,900</b>
Y Rhaglen Addasiadau Cyflym	19,500	19,500	-	-	-	-	19,500
Y Sector Rhentu Preifat	1,500	1,500	-	-	-	-	1,500
<b>Cam Gweithredu: Byw'n Annibynnol</b>	<b>21,000</b>	<b>21,000</b>	-	-	-	-	<b>21,000</b>

Iechyd a Thai	60,500	60,500	-	-	-	-	60,500
<b>Cam Gweithredu: Y Gronfa Gofal Integredig</b>	<b>60,500</b>	<b>60,500</b>	-	-	-	-	<b>60,500</b>
Lwfans Atgyweiriadau Mawr a Chyllid Gwaddol	108,000	108,000	-	-	-	-	108,000
Eiddo Preswyl - Datgarboneiddio ac Ansawdd	92,000	92,000	-	-	-	-	92,000
<b>Cam Gweithredu: Sicrhau Tai o Ansawdd Uchel</b>	<b>200,000</b>	<b>200,000</b>	-	-	-	-	<b>200,000</b>
Grantiau Tai Cymdeithasol	370,000	365,000	-	-	-	-	365,000
Tir ar gyfer Tai - Ad-dalau	(1,930)	(3,000)	-	-	-	-	(3,000)
<b>Cam Gweithredu: Cynyddu'r Cyflenwad a'r Dewis o Dai Fforddiadwy</b>	<b>368,070</b>	<b>362,000</b>	-	-	-	-	<b>362,000</b>
Diogelwch Adeiladau	135,000	165,000	(37,330)	-	-	-	127,670
<b>Cam Gweithredu: Diogelwch Adeiladau</b>	<b>135,000</b>	<b>165,000</b>	<b>(37,330)</b>	-	-	-	<b>127,670</b>
Tai Marchnad a Chynlluniau Eraill	67,000	65,000	-	-	-	7,000	72,000
Tai Marchnad a Chynlluniau Eraill - Ad-dalau	(2,440)	(2,830)	-	-	-	-	(2,830)
Cymorth Prynu	2,500	4,000	-	-	-	-	4,000
<b>Cam Gweithredu: Cynyddu'r Cyflenwad a'r Dewis o Dai'r Farchnad</b>	<b>67,060</b>	<b>66,170</b>	-	-	-	<b>7,000</b>	<b>73,170</b>
Cronfa Rhyddhau Tir	20,000	25,000	-	-	-	-	25,000
Cronfa Rhyddhau Tir - Ad-dalau	-	(9,361)	-	-	-	-	(9,361)
<b>Cam Gweithredu: Yr Is-adran Tir</b>	<b>20,000</b>	<b>15,639</b>	-	-	-	-	<b>15,639</b>
Adfywio	50,000	50,000	-	-	-	-	50,000
<b>Cam Gweithredu: Adfywio</b>	<b>50,000</b>	<b>50,000</b>	-	-	-	-	<b>50,000</b>
Datblygu Seilwaith Strategol	14,500	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Seilwaith Strategol</b>	<b>14,500</b>	<b>5,000</b>	-	-	-	-	<b>5,000</b>
Gweithrediadau'r Rhwydwaith	185,000	185,000	-	-	-	-	185,000
<b>Cam Gweithredu: Gweithrediadau Traffyrdd a Chefnffyrdd</b>	<b>185,000</b>	<b>185,000</b>	-	-	-	-	<b>185,000</b>
Hedfanaeth	13,328	1,783	-	-	-	-	1,783
Trafnidiaeth Cymru	196,672	75,217	-	-	-	-	75,217
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau ar Ffyrdd, Rheilffyrdd, Awyr a Môr a Buddsoddi</b>	<b>210,000</b>	<b>77,000</b>	-	-	-	-	<b>77,000</b>
Cymorth Bysiau	58,000	68,000	-	-	-	-	68,000
Blaenoriaethau Trafnidiaeth Lleol	33,328	40,000	-	-	-	-	40,000
Teithio Cynaliadwy a Llesol	93,672	99,000	-	-	-	(5,000)	94,000

Teithio Cynaliadwy a Llesol - Ad-dalau	(360)	(372)	-	-	-	-	(372)
<b>Cam Gweithredu: Teithio Cynaliadwy</b>	<b>184,640</b>	<b>206,628</b>	-	-	-	<b>(5,000)</b>	<b>201,628</b>
Diogelwch Ffyrdd	4,000	4,000	-	-	-	-	4,000
<b>Cam Gweithredu: Gwella Diogelwch ar y Ffyrdd</b>	<b>4,000</b>	<b>4,000</b>	-	-	-	-	<b>4,000</b>
<b>MEG: NEWID HINSAWDD</b>	<b>1,766,278</b>	<b>1,665,393</b>	<b>(37,330)</b>	-	-	<b>4,003</b>	<b>1,632,066</b>

NEWID HINSAWDD					
AME - ADNODDAU					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Tai Marchnad - AME	(3,035)	(2,527)	-	(2,871)	(5,398)
<b>Cam Gweithredu: Cynyddu'r Cyflenwad a'r Dewis o Dai'r Farchnad</b>	<b>(3,035)</b>	<b>(2,527)</b>	-	<b>(2,871)</b>	<b>(5,398)</b>
Amhariadau Ffyrdd - AME	148,512	30,232	-	-	30,232
<b>Cam Gweithredu: Gweithrediadau Traffyrdd a Chefnffyrdd - Adnoddau nad ydynt yn Arian Parod</b>	<b>148,512</b>	<b>30,232</b>	-	-	<b>30,232</b>
Trafnidiaeth Cymru - AME	2,000	2,000	-	-	2,000
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau ar Ffyrdd, Rheilffyrdd, Awyr a Môr a Buddsoddi</b>	<b>2,000</b>	<b>2,000</b>	-	-	<b>2,000</b>
Darpariaeth Pensiynau Cyfoeth Naturiol Cymru - AME	10,000	10,000	-	-	10,000
Amhariadau Asedau Coedwigaeth a Biolegol Cyfoeth Naturiol Cymru - AME	(100,000)	(100,000)	-	-	(100,000)
<b>Cam Gweithredu: Noddi a Rheoli Cyrff Gweithredu</b>	<b>(90,000)</b>	<b>(90,000)</b>	-	-	<b>(90,000)</b>
<b>MEG: NEWID HINSAWDD</b>	<b>57,477</b>	<b>(60,295)</b>	-	<b>(2,871)</b>	<b>(63,166)</b>

YR ECONOMI		
	2023-24	2024-25

CRYNODEB	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	466,369	482,434	(49,932)	6,400	438,902
Cyfalaf	79,263	100,492	-	2,000	102,492
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>545,632</b>	<b>582,926</b>	<b>(49,932)</b>	<b>8,400</b>	<b>541,394</b>
AME Adnoddau	58,525	58,525	-	-	58,525
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>58,525</b>	<b>58,525</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>58,525</b>
<b>CYFANSWM YR ECONOMI</b>	<b>604,157</b>	<b>641,451</b>	<b>(49,932)</b>	<b>8,400</b>	<b>599,919</b>

YR ECONOMI							
ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Busnes a Datblygu Economaidd Rhanbarthol	9,460	9,460	(2,078)	-	-	-	7,382
Busnes Cymru	26,559	22,463	(1,537)	-	-	-	20,926
Y Cymoedd Technoleg	2,025	2,025	(267)	-	-	-	1,758
Tasglu'r Cymoedd	100	100	-	-	-	-	100
Allforio, Masnach a Mewnfuddsoddi	4,192	4,192	(440)	-	-	-	3,752
<b>Cam Gweithredu: Busnes Cymru / Entrepreneuriaeth a'r Economi Ranbarthol</b>	<b>42,336</b>	<b>38,240</b>	<b>(4,322)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>33,918</b>
Seilwaith Eiddo	6,868	6,868	(1,600)	-	-	-	5,268
Cydgasglu Band Eang y Sector Cyhoeddus	11,500	11,500	-	-	-	-	11,500
Gweithrediadau'r Seilwaith TGCh	1,527	1,527	(659)	-	-	-	868
Gweithrediadau'r Seilwaith TGCh - heb fod yn arian parod	2,309	2,309	-	-	-	-	2,309
<b>Cam Gweithredu: Datblygu Seilwaith Economaidd</b>	<b>22,204</b>	<b>22,204</b>	<b>(2,259)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>19,945</b>

Y Ganolfan Gwasanaethau Cyhoeddus Digidol	4,794	4,794	(504)	-	-	-	4,290
<b>Cam Gweithredu: Cyflawni'r Strategaeth Ddigidol</b>	<b>4,794</b>	<b>4,794</b>	<b>(504)</b>	-	-	-	<b>4,290</b>
Cymru Iach ar Waith	-	-	-	-	100	-	100
Rhaglenni a Gwasanaethau Corfforaethol	671	671	(159)	-	-	-	512
Digwyddiadau Busnes Strategol a Chyfathrebu	200	200	(35)	-	(100)	-	65
<b>Cam Gweithredu: Rhaglenni Corfforaethol</b>	<b>871</b>	<b>871</b>	<b>(194)</b>	-	-	-	<b>677</b>
Prentisiaethau	138,898	143,898	(5,250)	-	-	-	138,648
<b>Cam Gweithredu: Prentisiaethau</b>	<b>138,898</b>	<b>143,898</b>	<b>(5,250)</b>	-	-	-	<b>138,648</b>
Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warant Pobl Ifanc	83,291	98,333	(19,016)	-	18,034	-	97,351
Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warant Pobl Ifanc - heb fod yn arian parod	1,400	1,400	-	-	-	-	1,400
Cymunedau am Waith	23,034	18,034	-	-	(18,034)	-	-
Cymunedau am Waith - heb fod yn arian parod	41	-	-	-	-	-	-
<b>Cam Gweithredu: Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warant Pobl Ifanc</b>	<b>107,766</b>	<b>117,767</b>	<b>(19,016)</b>	-	-	-	<b>98,751</b>
Arloesi Busnes	604	300	(61)	-	-	-	239
<b>Cam Gweithredu: Arloesi</b>	<b>604</b>	<b>300</b>	<b>(61)</b>	-	-	-	<b>239</b>
Gwyddoniaeth	1,200	1,200	(268)	-	-	-	932
<b>Cam Gweithredu: Gwyddoniaeth</b>	<b>1,200</b>	<b>1,200</b>	<b>(268)</b>	-	-	-	<b>932</b>
Twristiaeth	10,630	10,630	(1,504)	-	-	-	9,126
Digwyddiadau Cymru	4,666	4,666	(1,001)	-	-	-	3,665
<b>Cam Gweithredu: Hyrwyddo a Diogelu Lle Cymru yn y Byd</b>	<b>15,296</b>	<b>15,296</b>	<b>(2,505)</b>	-	-	-	<b>12,791</b>
Cyngor Celfyddydau Cymru	33,314	33,999	(3,570)	-	-	-	30,429
Cyngor Celfyddydau Cymru - heb fod yn arian parod	119	119	-	-	-	-	119
Amgueddfa Cymru	27,222	28,496	(2,992)	-	-	-	25,504
Amgueddfa Cymru - heb fod yn arian parod	2,400	2,400	-	-	-	-	2,400
Llyfrgell Genedlaethol Cymru	11,862	12,394	(1,301)	-	-	-	11,093
Llyfrgell Genedlaethol Cymru - heb fod yn arian parod	1,250	1,250	-	-	-	-	1,250
Cymorth ar gyfer Diwylliant Lleol a Chwaraeon	6,429	8,583	(1,915)	-	-	-	6,668
Cymru Greadigol	7,119	7,169	(753)	-	-	-	6,416
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i Ddiwylliant a'r Celfyddydau</b>	<b>89,715</b>	<b>94,410</b>	<b>(10,531)</b>	-	-	-	<b>83,879</b>
Cadw	9,206	9,513	(2,123)	-	-	-	7,390

Cadw - heb fod yn arian parod	5,480	5,480	-	-	-	-	5,480
Gardd Fotaneg Genedlaethol Cymru	587	587	(62)	-	-	-	525
Comisiwn Brenhinol Henebion Cymru	1,727	1,815	(402)	-	-	-	1,413
Comisiwn Brenhinol Henebion Cymru - heb fod yn arian parod	134	134	-	-	-	-	134
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i'r Amgylchedd Hanesyddol</b>	<b>17,134</b>	<b>17,529</b>	<b>(2,587)</b>	-	-	-	<b>14,942</b>
Chwaraeon Cymru	23,065	23,439	(2,461)	-	-	-	20,978
Chwaraeon Cymru - heb fod yn arian parod	779	779	-	-	-	-	779
<b>Cam Gweithredu: Chwaraeon a Gweithgarwch Corfforol</b>	<b>23,844</b>	<b>24,218</b>	<b>(2,461)</b>	-	-	-	<b>21,757</b>
Cymorth Rhaglenni	1,707	1,707	-	-	-	-	1,707
<b>Cam Gweithredu: Rheoli Cyllid Ewropeaidd</b>	<b>1,707</b>	<b>1,707</b>	-	-	-	-	<b>1,707</b>
Rheolaethau'r Ffin	-	-	26	-	-	6,400	6,426
<b>Cam Gweithredu: Rheolaethau'r Ffin</b>	-	-	<b>26</b>	-	-	<b>6,400</b>	<b>6,426</b>
<b>MEG: YR ECONOMI</b>	<b>466,369</b>	<b>482,434</b>	<b>(49,932)</b>	-	-	<b>6,400</b>	<b>438,902</b>

YR ECONOMI							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Busnes a Datblygu Economaidd Rhanbarthol	26,850	22,650	-	-	-	2,000	24,650
Busnes a Datblygu Economaidd Rhanbarthol - Ad-dalau	(13,736)	(1,603)	-	-	-	-	(1,603)
Y Cymoedd Technoleg	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Busnes Cymru / Entrepreneuriaeth a'r Economi Ranbarthol</b>	<b>18,114</b>	<b>26,047</b>	-	-	-	<b>2,000</b>	<b>28,047</b>
Cronfeydd Cyllid Busnes	10,000	15,000	-	-	-	-	15,000
Cronfeydd Cyllid Busnes - Ad-dalau	-	(46,400)	-	-	-	-	(46,400)
<b>Cam Gweithredu: Banc Datblygu Cymru</b>	<b>10,000</b>	<b>(31,400)</b>	-	-	-	-	<b>(31,400)</b>
Seilwaith Eiddo	10,000	10,000	-	-	-	-	10,000



Seilwaith Eiddo - Ad-dalau	(290)	(290)	-	-	-	-	(290)
Gweithrediadau'r Seilwaith TGCh	(26,500)	20,000	-	-	-	-	20,000
<b>Cam Gweithredu: Datblygu Seilwaith Economaidd</b>	<b>(16,790)</b>	<b>29,710</b>	-	-	-	-	<b>29,710</b>
Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warant Pobl Ifanc	2,000	2,000	-	-	-	-	2,000
<b>Cam Gweithredu: Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warant Pobl Ifanc</b>	<b>2,000</b>	<b>2,000</b>	-	-	-	-	<b>2,000</b>
Arloesi Busnes	5,000	10,000	-	-	-	-	10,000
<b>Cam Gweithredu: Arloesi</b>	<b>5,000</b>	<b>10,000</b>	-	-	-	-	<b>10,000</b>
Gwyddoniaeth	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Gwyddoniaeth</b>	<b>5,000</b>	<b>5,000</b>	-	-	-	-	<b>5,000</b>
Twristiaeth	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Hyrwyddo a Diogelu Lle Cymru yn y Byd</b>	<b>5,000</b>	<b>5,000</b>	-	-	-	-	<b>5,000</b>
Cyngor Celfyddydau Cymru	400	400	-	-	-	-	400
Amgueddfa Cymru	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
Llyfrgell Genedlaethol Cymru	2,000	2,000	-	-	-	-	2,000
Cymorth ar gyfer Diwylliant Lleol a Chwaraeon	21,500	24,700	-	-	-	-	24,700
Cymru Greadigol	5,000	5,000	-	-	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i Ddiwylliant a'r Celfyddydau</b>	<b>33,900</b>	<b>37,100</b>	-	-	-	-	<b>37,100</b>
Cadw	10,000	10,000	-	-	-	-	10,000
Gardd Fotaneg Genedlaethol Cymru	200	200	-	-	-	-	200
Comisiwn Brenhinol Henebion Cymru	50	50	-	-	-	-	50
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i'r Amgylchedd Hanesyddol</b>	<b>10,250</b>	<b>10,250</b>	-	-	-	-	<b>10,250</b>
Chwaraeon Cymru	8,016	8,016	-	-	-	-	8,016
Cynllun Benthyciadau Cyfalaf Chwaraeon	(1,227)	(1,231)	-	-	-	-	(1,231)
<b>Cam Gweithredu: Chwaraeon a Gweithgarwch Corfforol</b>	<b>6,789</b>	<b>6,785</b>	-	-	-	-	<b>6,785</b>
<b>MEG: YR ECONOMI</b>	<b>79,263</b>	<b>100,492</b>	-	-	-	<b>2,000</b>	<b>102,492</b>

YR ECONOMI

AME - ADNODDAU

Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Amhariadau Seilwaith yn Gysylltiedig ag Eiddo - AME	17,525	17,525	-	-	17,525
<b>Cam Gweithredu: Datblygu Seilwaith Economaidd</b>	<b>17,525</b>	<b>17,525</b>	-	-	<b>17,525</b>
Cyflogadwyedd gan gynnwys y Warrant Pobl Ifanc - AME	12,000	12,000	-	-	12,000
<b>Cam Gweithredu: Cyflogaeth a Sgiliau</b>	<b>12,000</b>	<b>12,000</b>	-	-	<b>12,000</b>
Darpariaeth Pensiynau Amgueddfa Cymru - AME	15,000	15,000	-	-	15,000
Darpariaeth Pensiynau Llyfrgell Genedlaethol Cymru - AME	9,000	9,000	-	-	9,000
<b>Cam Gweithredu: Pensiynau'r Amgueddfeydd a Llyfrgelloedd</b>	<b>24,000</b>	<b>24,000</b>	-	-	<b>24,000</b>
Darpariaeth Pensiynau Chwaraeon Cymru - AME	5,000	5,000	-	-	5,000
<b>Cam Gweithredu: Chwaraeon a Gweithgarwch Corfforol</b>	<b>5,000</b>	<b>5,000</b>	-	-	<b>5,000</b>
<b>MEG: YR ECONOMI</b>	<b>58,525</b>	<b>58,525</b>	-	-	<b>58,525</b>

MATERION GWLEDIG					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	411,506	433,506	(50,690)	(23,000)	359,816
Cyfalaf	37,200	37,000	-	23,000	60,000
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>448,706</b>	<b>470,506</b>	<b>(50,690)</b>	-	<b>419,816</b>
AME Adnoddau	-	-	-	-	-
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM MATERION GWLEDIG</b>	<b>448,706</b>	<b>470,506</b>	<b>(50,690)</b>	-	<b>419,816</b>

MATERION GWLEDIG

ADNODDAU

Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Tystiolaeth Strategol, Monitro, Ffiniau a Monitro Rhynglywodraethol	3,389	3,389	(750)	-	-	-	2,639
<b>Cam Gweithredu: Monitro Materion Gwledig, Strategaeth Ymadael â'r UE a Safleoedd Rheoli Ffiniau</b>	<b>3,389</b>	<b>3,389</b>	<b>(750)</b>	-	-	-	<b>2,639</b>
Strategaeth Amaethyddol	650	650	(150)	-	-	-	500
Cyllid Fframwaith Awdurdodau Lleol	200	200	(100)	-	-	-	100
Ymgysylltu â Chwsmeriaid Amaeth	400	400	(50)	-	-	-	350
Prosiect Sir, Plwyf, Daliad	500	500	-	-	-	-	500
Prosiect Sir, Plwyf, Daliad - heb fod yn arian parod	594	594	-	-	-	-	594
EID Cymru	2,639	2,639	-	-	-	-	2,639
Adnabod Da Byw	1,647	1,647	-	-	-	-	1,647
Gwasanaethau Cyngor Technegol	358	358	-	-	-	-	358
Deddf Tiroedd Comin	433	433	-	-	-	-	433
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a darparu polisi a rhaglenni cynhwysfawr mewn Amaethyddiaeth, Bwyd a'r Môr</b>	<b>7,421</b>	<b>7,421</b>	<b>(300)</b>	-	-	-	<b>7,121</b>
Taliadau Amaeth Uniongyrchol Colofn 1 yr UE	238,000	238,000	-	-	-	-	238,000
Gweinyddu'r Cynllun Taliadau Sengl	9,194	9,194	(5,500)	-	-	-	3,694
Gweinyddu'r Cynllun Taliadau Sengl - heb fod yn arian parod	9,649	9,649	-	-	-	-	9,649
<b>Cam Gweithredu: Gweinyddu'r PAC a gwneud Taliadau yn unol â rheolau'r UE a Llywodraeth Cymru</b>	<b>256,843</b>	<b>256,843</b>	<b>(5,500)</b>	-	-	-	<b>251,343</b>
Cynlluniau Buddsoddi Gwledig	70,272	109,454	(40,315)	-	-	(23,000)	46,139
<b>Cam Gweithredu: Rhaglen Economi a Chynaliadwyedd Gwledig</b>	<b>70,272</b>	<b>109,454</b>	<b>(40,315)</b>	-	-	<b>(23,000)</b>	<b>46,139</b>
Cynllun Datblygu Gwledig 2014-20	17,182	-	-	-	-	-	-
<b>Cam Gweithredu: Cymunedau Gwledig Llywodraeth Cymru: Daparu'r rhaglenni yn y Cynllun Datblygu Gwledig 2014-20</b>	<b>17,182</b>	-	-	-	-	-	-
Ymchwil a Gwerthuso	520	520	-	-	-	-	520

<b>Cam Gweithredu: Datblygu ar sail tystiolaeth ar gyfer Materion Gwledig</b>	<b>520</b>	<b>520</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>520</b>
Cynlluniau Pysgodfeydd	565	565	(565)	-	-	-	-
Pysgodfeydd	4,605	4,605	(1,000)	-	-	-	3,605
Pysgodfeydd - heb fod yn arian parod	574	574	-	-	-	-	574
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a rheoli Môr, pysgodfeydd a dyframaethu gan gynwys gorfodi Pysgodfeydd Cymru</b>	<b>5,744</b>	<b>5,744</b>	<b>(1,565)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>4,179</b>
Hybu Bwydydd Cymreig a Datblygu'r Diwydiant	7,050	7,050	(2,260)	-	-	-	4,790
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a Marchnata Bwyd a Diod Cymru</b>	<b>7,050</b>	<b>7,050</b>	<b>(2,260)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>4,790</b>
Y Fframwaith Iechyd a Lles Anifeiliaid	1,108	1,108	-	-	-	-	1,108
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi a Darparu'r rhaglen/strategaeth Iechyd a Lles Anifeiliaid</b>	<b>1,108</b>	<b>1,108</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1,108</b>
Yr Asiantaeth Iechyd Anifeiliaid a Phlanhigion	18,281	18,281	-	-	-	-	18,281
Taliadau Difa TB - Cosgtau a Derbyniadau	13,810	13,810	-	-	-	-	13,810
Dileu TB	8,300	8,300	-	-	-	-	8,300
<b>Cam Gweithredu: Rheoli a Darparu Dileu TB a Chlefydau Endemig Eraill</b>	<b>40,391</b>	<b>40,391</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>40,391</b>
Diogelu a Rheoleiddio Planhigion a Bywyd Gwylt	886	886	-	-	-	-	886
Parc Cenedlaethol Newydd	700	700	-	-	-	-	700
<b>Cam Gweithredu: Yr Amgylchedd, Rheoli Bywyd Gwylt a Mannau Gwyrdd Cymunedol</b>	<b>1,586</b>	<b>1,586</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1,586</b>
<b>MEG: MATERION GWLEDIG</b>	<b>411,506</b>	<b>433,506</b>	<b>(50,690)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(23,000)</b>	<b>359,816</b>

MATERION GWLEDIG							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnabod Da Byw	1,000	1,000	-	-	-	-	1,000
<b>Cam Gweithredu: Datblygu a darparu polisi a rhaglenni cynhwysfawr mewn Amaethyddiaeth, Bwyd a'r Môr</b>	<b>1,000</b>	<b>1,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1,000</b>
TG Polisi Amaethyddol Cyffredin	6,000	6,000	-	-	-	-	6,000

Cam Gweithredu: Gweinyddu'r PAC a gwneud Taliadau yn unol â rheolau'r UE a Llywodraeth Cymru	6,000	6,000	-	-	-	-	6,000
Cynllun Datblygu Gwledig 2014-20	9,500	-	-	-	-	-	-
Cam Gweithredu: Cymunedau Gwledig Llywodraeth Cymru: Daparu'r rhaglenni yn y Cynllun Datblygu Gwledig 2014-20	9,500	-	-	-	-	-	-
Cynlluniau Buddsoddi Gwledig	20,500	30,000	-	-	-	23,000	53,000
Cam Gweithredu: Rhaglen Economaidd a Chynaliadwyedd Gwledig	20,500	30,000	-	-	-	23,000	53,000
Cynlluniau Pysgoddefydd a ariennir gan yr UE	200	-	-	-	-	-	-
Cam Gweithredu: Datblygu a rheoli Môr, pysgodfeydd a dyframaethu gan gynwys gorfodi Pysgodfeydd Cymru	200	-	-	-	-	-	-
<b>MEG: MATERION GWLEDIG</b>	<b>37,200</b>	<b>37,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>23,000</b>	<b>60,000</b>

CYFIAWNDER CYMDEITHASOL					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	136,248	139,248	(14,081)	3	125,170
Cyfalaf	17,494	16,958	-	-	16,958
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>153,742</b>	<b>156,206</b>	<b>(14,081)</b>	<b>3</b>	<b>142,128</b>
AME Adnoddau	24,546	31,759	-	6,569	38,328
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>24,546</b>	<b>31,759</b>	<b>-</b>	<b>6,569</b>	<b>38,328</b>
<b>CYFANSWM CYFIAWNDER CYMDEITHASOL</b>	<b>178,288</b>	<b>187,965</b>	<b>(14,081)</b>	<b>6,572</b>	<b>180,456</b>

CYFIAWNDER CYMDEITHASOL

ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Incwm Sylfaenol	12,200	7,200	3,500	-	-	-	10,700
Cynhwysiant Ariannol	39,002	39,002	-	-	-	-	39,002
Cynhwysiant Digidol	1,250	1,250	(500)	-	-	-	750
Cynhwysiant Digidol - heb fod yn arian parod	149	149	-	-	-	-	149
Cefnogi Cymunedau	1,164	4,164	(1,500)	-	-	-	2,664
Datblygu Cynaliadwy Rhyngwladol	1,275	1,275	(225)	-	-	-	1,050
Partneriaethau Cymdeithasol	961	961	(161)	-	-	-	800
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Cymunedau</b>	<b>56,001</b>	<b>54,001</b>	<b>1,114</b>	-	-	-	<b>55,115</b>
Gwasanaethau Tân ac Achub	2,533	2,533	(10)	-	-	-	2,523
Gwasanaethau Tân ac Achub - Systemau Cyfathrebu	2,275	2,275	(1,000)	-	-	-	1,275
Diogelwch Tân Cymunedol	848	848	(457)	-	-	-	391
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Tân ac Achub a Chydnerthedd</b>	<b>5,656</b>	<b>5,656</b>	<b>(1,467)</b>	-	-	-	<b>4,189</b>
Y Comisiynydd Pobl Hŷn	1,701	1,701	(85)	-	-	-	1,616
Y Comisiynydd Pobl Hŷn - heb fod yn arian parod	9	9	-	-	-	-	9
Y Comisiynydd Plant	1,675	1,675	(84)	-	-	-	1,591
Y Comisiynydd Plant - heb fod yn arian parod	52	52	-	-	-	-	52
Penodiadau Cyhoeddus	400	400	(248)	-	-	-	152
Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol, Cymru	1,695	1,695	(85)	-	-	-	1,610
<b>Cam Gweithredu: Comisiynwyr</b>	<b>5,532</b>	<b>5,532</b>	<b>(502)</b>	-	-	-	<b>5,030</b>
Trais yn Erbyn Menywod, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol	8,005	8,005	-	-	-	-	8,005
<b>Cam Gweithredu: Trais yn Erbyn Menywod, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol</b>	<b>8,005</b>	<b>8,005</b>	-	-	-	-	<b>8,005</b>
Cydraddoldeb, Cynhwysiant a Hawliau Dynol	10,970	12,987	(3,214)	-	-	-	9,773
Cydraddoldeb, Cynhwysiant a Hawliau Dynol - heb fod yn arian parod	-	-	-	-	-	3	3
Cymunedau Cydlynus	4,710	5,580	(870)	-	-	-	4,710
Tystiolaeth a Chefnogaeth ar gyfer Cydraddoldeb, Tlodi a Phlant	1,636	1,949	(313)	-	-	-	1,636
Chwarae Teg	366	366	(366)	-	-	-	-

<b>Cam Gweithredu: Cydraddoldeb, Cynhwysiant a Hawliau Dynol</b>	<b>17,682</b>	<b>20,882</b>	<b>(4,763)</b>	-	-	<b>3</b>	<b>16,122</b>
Gwasanaethau Cynghori	11,675	11,675	-	-	-	-	11,675
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Eirioli</b>	<b>11,675</b>	<b>11,675</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>11,675</b>
Cymorth i'r Sector Gwirfoddol a Gwirfoddoli	7,624	9,424	(970)	-	-	-	8,454
<b>Cam Gweithredu: Cymorth i'r Sector Gwirfoddol</b>	<b>7,624</b>	<b>9,424</b>	<b>(970)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>8,454</b>
Cymorth Cymunedol a Diogelwch	22,981	22,981	(7,473)	-	-	-	15,508
<b>Cam Gweithredu: Cymorth Cymunedol a Diogelwch</b>	<b>22,981</b>	<b>22,981</b>	<b>(7,473)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>15,508</b>
Glasbrintiau Cyfiawnder Menywod a Chyfiawnder Ieuencid	1,092	1,092	(20)	-	-	-	1,072
<b>Cam Gweithredu: Glasbrintiau Troseddwy'r Benywaidd a Chyfiawnder Ieuencid</b>	<b>1,092</b>	<b>1,092</b>	<b>(20)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1,072</b>
<b>MEG: CYFIAWNDER CYMDEITHASOL</b>	<b>136,248</b>	<b>139,248</b>	<b>(14,081)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>3</b>	<b>125,170</b>

CYFIAWNDER CYMDEITHASOL							
CYFALAF							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Cynhwysiant Ariannol	500	-	-	-	80	-	80
Cynhwysiant Ariannol - Ad-dalau	(6)	(42)	-	-	-	-	(42)
Banc Cymunedol	1,500	1,750	-	-	(1,700)	-	50
Cynhwysiant Digidol	-	-	-	-	50	-	50
Cefnogi Cymunedau	1,000	1,000	-	-	300	-	1,300
<b>Cam Gweithredu: Cefnogi Cymunedau</b>	<b>2,994</b>	<b>2,708</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(1,270)</b>	<b>-</b>	<b>1,438</b>
Gwasanaethau Tân ac Achub	1,500	1,000	-	-	250	-	1,250
Gwasanaethau Tân ac Achub - Systemau Cyfathrebu	210	210	-	-	-	-	210
Diogelwch Tân Cymunedol	900	900	-	-	100	-	1,000
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Tân ac Achub a Chydnerthedd</b>	<b>2,610</b>	<b>2,110</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>350</b>	<b>-</b>	<b>2,460</b>
Trais yn Erbyn Menywod, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol	2,200	2,200	-	-	-	-	2,200
<b>Cam Gweithredu: Trais yn Erbyn Menywod, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol</b>	<b>2,200</b>	<b>2,200</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2,200</b>
Safleoedd Sipsiwn a Theithwyr	3,190	3,440	-	-	-	-	3,440

<b>Cam Gweithredu: Safleoedd Sipsiwn a Theithwyr</b>	3,190	3,440	-	-	-	-	3,440
Y Comisiynydd Pobl Hŷn	-	-	-	-	100	-	100
Y Comisiynydd Plant	-	-	-	-	20	-	20
<b>Cam Gweithredu: Comisiynwyr</b>	-	-	-	-	120	-	120
Glasbrintiau Cyfiawnder Menywod a Chyfiawnder Ieuencid	-	-	-	-	200	-	200
<b>Cam Gweithredu: Glasbrintiau Troseddwyr Benywaidd a Chyfiawnder Ieuencid</b>	-	-	-	-	200	-	200
Y Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol	6,500	6,500	-	-	600	-	7,100
<b>Cam Gweithredu: Cyfleusterau Cymunedol</b>	6,500	6,500	-	-	600	-	7,100
<b>MEG: CYFIAWNDER CYMDEITHASOL</b>	<b>17,494</b>	<b>16,958</b>	-	-	-	-	<b>16,958</b>

CYFIAWNDER CYMDEITHASOL					
AME - ADNODDAU					
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Pensiynau'r Gwasanaeth Tân - AME	24,546	31,759	-	6,569	38,328
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Tân ac Achub a Chydnerthedd</b>	24,546	31,759	-	6,569	38,328
<b>MEG: CYFIAWNDER CYMDEITHASOL</b>	<b>24,546</b>	<b>31,759</b>	-	<b>6,569</b>	<b>38,328</b>

GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU					
CRYNODEB	2023-24	2024-25			
	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailddatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Adnoddau	349,610	350,610	(27,687)	-	322,923



Cyfalaf	10,000	10,000	-	-	10,000
<b>CYFANSWM ADNODDAU A CHYFALAF (AC EITHRIO AME)</b>	<b>359,610</b>	<b>360,610</b>	<b>(27,687)</b>	-	<b>332,923</b>
AME Adnoddau	3,200	3,200	-	-	3,200
AME Cyfalaf	-	-	-	-	-
<b>CYFANSWM AME</b>	<b>3,200</b>	<b>3,200</b>	-	-	<b>3,200</b>
<b>CYFANSWM GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU</b>	<b>362,810</b>	<b>363,810</b>	<b>(27,687)</b>	-	<b>336,123</b>

GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU							
ADNODDAU							
Llinell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Costau Staff	239,061	239,061	(18,570)	-	-	-	220,491
<b>Cam Gweithredu: Costau Staff</b>	<b>239,061</b>	<b>239,061</b>	<b>(18,570)</b>	-	-	-	<b>220,491</b>
Gwariant Gweinyddu Cyffredinol	24,903	26,903	(5,560)	-	-	-	21,343
Gwariant Gweinyddol Cyffredinol (Taliadau Cyfalaf - Heb fod yn arian parod)	17,020	17,020	-	-	-	-	17,020
Costau TG	15,843	15,843	(243)	-	-	-	15,600
Galluogi Llywodraeth	1,986	1,986	(155)	-	-	-	1,831
<b>Cam Gweithredu: Costau Rhedeg</b>	<b>59,752</b>	<b>61,752</b>	<b>(5,958)</b>	-	-	-	<b>55,794</b>
Gwella Ystadegau'r Economi a'r Farchnad Lafur	1,952	1,952	(147)	-	-	-	1,805
Gwybodaeth Ddaearyddol	704	704	(52)	-	-	-	652
Gwyddor Data	490	490	(37)	-	-	-	453
Ymchwil Ganolog	1,887	1,887	(142)	-	-	-	1,745
<b>Cam Gweithredu: Ystadegau, Gwybodaeth ac Ymchwil</b>	<b>5,033</b>	<b>5,033</b>	<b>(378)</b>	-	-	-	<b>4,655</b>
Y Comisiwn Cyfansoddiadol	1,078	1,078	(81)	-	-	-	997
Tribiwnlysoedd	4,110	4,110	-	-	-	-	4,110
Trawsnewid Cyfiawnder	480	480	-	-	-	-	480
Y Sefydliad Polisi Cyhoeddus	441	441	-	-	-	-	441

<b>Cam Gweithredu: Cyrff a Gwasanaethau Allanol</b>	<b>6,109</b>	<b>6,109</b>	<b>(81)</b>	-	-	-	<b>6,028</b>
Digwyddiadau a Chyfathrebu Corfforaethol	349	349	(35)	-	-	-	314
Ymchwiliadau	5,000	5,000	(375)	-	-	-	4,625
Costau Canolog Pontio Ewropeaidd	22,737	22,737	(2,000)	-	-	-	20,737
Diwygio'r Senedd	2,200	1,200	-	-	-	-	1,200
<b>Cam Gweithredu: Gwasanaethau Cymorth Eraill</b>	<b>30,286</b>	<b>29,286</b>	<b>(2,410)</b>	-	-	-	<b>26,876</b>
Seibergadernid	636	636	-	-	-	-	636
Argyfyngau Sifil Posibl a Chydnerthedd Cenedlaethol	350	350	-	-	-	-	350
<b>Cam Gweithredu: Cydnerthedd ac Argyfyngau Sifil Posibl</b>	<b>986</b>	<b>986</b>	<b>-</b>	-	-	-	<b>986</b>
Cysylltiadau Rhyngwladol	8,383	8,383	(290)	-	-	-	8,093
<b>Cam Gweithredu: Rhyngwladol</b>	<b>8,383</b>	<b>8,383</b>	<b>(290)</b>	-	-	-	<b>8,093</b>
<b>MEG: GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU</b>	<b>349,610</b>	<b>350,610</b>	<b>(27,687)</b>	-	-	-	<b>322,923</b>

GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU							
CYFALAF							
Linell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Trosglwyddiadau MEG i MEG	Trosglwyddiadau o fewn y MEG	Dyraniadau i'r / o'r Cronfeydd wrth Gefn	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023
	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Gwariant Gweinyddu Cyffredinol	10,000	10,000	-	-	-	-	10,000
<b>Cam Gweithredu: General Administration</b>	<b>10,000</b>	<b>10,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>10,000</b>
<b>MEG: GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU</b>	<b>10,000</b>	<b>10,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>10,000</b>

GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU					
AME - ADNODDAU					
Linell Wariant yn y Gyllideb	Cyllideb Derfynol 2023-24 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Cyllideb Derfynol Ddangosol 2024-25 Chwefror 2023 Wedi'i Hailldatgan	Diwygiadau i Ddyraniadau Dangosol 2024-25	Newidiadau Eraill	Cyllideb Ddrafft 2024-25 Ryagfyr 2023

	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd	£000oedd
Darpariaethau Pensiwn CSA - AME	3,000	3,000	-	-	3,000
<b>Cam Gweithredu: Darpariaethau ar gyfer Ymddeoliadau Cynnar</b>	<b>3,000</b>	<b>3,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>3,000</b>
Darpariaethau Cyffredinol - AME	200	200	-	-	200
<b>Cam Gweithredu: Costau Rhedeg</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>200</b>
<b>MEG: GWASANAETHAU CANOLOG A GWEINYDDU</b>	<b>3,200</b>	<b>3,200</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>3,200</b>